

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1947-1948.

SÉANCE DU 9 JUIN 1948.

Rapport de la Commission de la Défense nationale chargée d'examiner le projet de loi contenant le Budget de l'Armée pour l'exercice 1948.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1947-1948.

VERGADERING VAN 9 JUNI 1948.

Verslag uit naam van de Commissie van Landsverdediging belast met het onderzoek van het wetsontwerp houdende de Begroting van het Leger voor het dienstjaar 1948.

Présents : MM. le Viconte COSSÉE DE MAULDE, président; CLAYS, DE GROOTE, DONVIL, GOOSSENS, LEVECO, MACHTENS, MISSIAEN, MOREAU DE MELEN, Baron NOTHOMB, Baron ORBAN DE XIVRY, VAN LOENHOUT et VAN REMOORTELT, rapporteur.

MESDAMES, MESSIEURS,

Votre Commission de la Défense nationale vous recommande l'adoption du projet de loi contenant le budget de l'Armée, en faveur duquel douze de ses membres se sont prononcés (contre deux voix négatives).

Vous aurez pris connaissance du rapport présenté à la Chambre des Représentants par M. Lefèbvre. Les détails très circonstanciés dans lesquels il est entré ne doivent donc pas être reproduits ici.

Depuis le dépôt de ce rapport, les Commissions réunies (Chambre et Sénat) ont entendu M. le Ministre de la Défense nationale qui leur a fait part de l'adhésion du Gouvernement aux conclusions — qui viennent d'être rendues publiques — de la Commission militaire mixte. Par après, le Ministre a bien voulu assister à une séance de votre Commission de la Défense nationale, au cours de laquelle il s'expliqua sur le projet de budget pour 1948 et sur la conception qu'il s'est faite de l'armée de demain, à la lumière notamment des accords militaires de Bruxelles et des conversations de Londres et de La Haye.

Voir :

Documents de la Chambre des Représentants :

4-B VIII (Session de 1947-1948) : Projet de loi ;

440 (Session de 1947-1948) Amendements ;

454 (Session de 1947-1948) : Rapport.

Annales de la Chambre des Représentants :

26 et 27 mai, 3 juin 1948,

Document du Sénat :

337 (Session de 1947-1948) : Projet de loi transmis par la Chambre des Représentants.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Uw Commissie van Landsverdediging beveelt U aan, het wetsontwerp houdende de begroting van het Leger aan te nemen, dat 12 van haar leden tegen 2 hebben goedgekeurd.

Gij kent waarschijnlijk het verslag, dat de h. Lefèbvre in de Kamer der Volksvertegenwoordigers heeft voorgebracht. De zeer omstandige bijzonderheden waarop hij is ingegaan, behoeven wij dus hier niet weer te geven.

Sedert de indiening van dat verslag, hebben de Verenigde Commissies (Kamer en Senaat) de h. Minister van Landsverdediging gehoord, die hun mededeelde, dat de Regering instemt met de conclusies van de Gemengde Militaire Commissie, die thans bekendgemaakt zijn. Nadien heeft de Minister een vergadering van de Commissie van Landsverdediging bijgewoond, waarin hij uitleg gaf over het ontwerp van begroting voor 1948 en over zijn opvatting van het leger van morgen, vooral in het licht van de militaire akkoorden van Brussel en de besprekingen te Londen en den Haag.

Zie :

Gedr. Stukken van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

4-B VIII (Zitting 1947-1948) : Wetsontwerp ;

440 (Zitting 1947-1948) : Amendementen ;

454 (Zitting 1947-1948) : Verslag.

Handelingen van de Kamer der Volksvertegenwoordigers :

26 en 27 Mei, 3 Juni 1948.

Gedr. Stuk van de Senaat :

337 (Zitting 1947-1948) : Wetsontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers.

Pour ce qui est du projet de budget, il concerne donc encore une période de transition. Il reflète les soucis d'économie dont le Gouvernement a tenu à s'inspirer, dans toute la mesure où l'organisation (même provisoire) de notre défense le permettait. Les sommes consacrées à l'Armée par la Belgique, pour l'exercice 1948, ne représentent qu'environ 7 % des dépenses totales budgétaires, ce qui constitue une proportion fort inférieure à ce qui se constate dans la plupart des pays qui furent nos alliés ou associés au cours de la dernière guerre.

Le Ministre de la Défense nationale s'est donc montré ménager des deniers publics, en même temps qu'il incorporait le minimum de miliciens compatible avec la situation. Aussi longtemps, en effet, que le Gouvernement n'avait pas adopté un plan pour la création de notre armée nouvelle, le titulaire du département a été dominé par le souci de réserver les finances et les hommes pour l'œuvre de reconstruction du pays.

Dès à présent, et grâce à l'adoption (presque totale) des conclusions de la Commission militaire mixte — dans laquelle siégeaient sept sénateurs — il est possible de décrire l'organisation militaire qui répond à nos obligations internationales et à l'intérêt de notre défense. Nous renvoyons les Membres du Sénat, à cet égard, au rapport de la susdite Commission, qui vient de leur être distribué.

Une seule modification sera apportée au système préconisé par la Commission mixte : l'armée active devra comporter une classe de milice en plus du nombre envisagé dans le rapport.

Le vaste programme ainsi adopté provoquera nécessairement des demandes de crédit. Elles seront échelonnées, étant donné qu'il ne serait point possible d'acquiescer immédiatement — par exemple — tout l'armement du corps de bataille. Le Ministre de la Défense nationale a fait connaître à votre Commission qu'il envisage de postuler, vers la fin de l'exercice, un crédit supplémentaire de l'ordre de 170 millions de francs. Cette somme, nécessitée par la classe de milice dont il a été question ci-avant, sera consacrée dans sa plus grande partie à l'achat d'objets d'équipement fabriqués en Belgique.

L'an prochain, des crédits seront demandés pour le renforcement de notre aviation de chasse.

* *

Il résulte des communications faites à votre Commission que nulle décision définitive n'a encore été prise, à l'O.N.U., quant à la composition d'une force internationale ni quant à la participation éventuelle de la Belgique à sa formation.

Au point de vue extérieur, nous n'avons donc à considérer actuellement que l'occupation d'un secteur de l'Allemagne de l'Ouest par une partie de nos troupes. Les membres de votre Commission de la Défense nationale tiennent à marquer que, dans ce domaine comme pour le surplus de notre appareil

Wat het ontwerp van begroting betreft, dit geldt dus nog voor een overgangperiode. Het weerspiegelt het streven naar zuinigheid, waardoor de Regering zich heeft laten leiden, in zoverre de (zelfs voorlopige) organisatie van onze verdediging zulks gedooft. De sommen, die ons land in 1948 aan het leger wil besteden, bedragen slechts ongeveer 7 % van de totale begrotingsuitgaven, wat een veel kleiner procent is dan in de meeste landen, die in de laatste oorlog met ons verbonden of verenigd waren.

De Minister van Landsverdediging heeft zich dus spaarzaam getoond met 's lands middelen en tevens slechts zoveel miliciens ingelijfd als verenigbaar is met de toestand. Immers, zolang de Regering geen plan aangenomen had voor de totstandbrenging van ons nieuwe leger, was het hoofd van dat departement beheerst door het verlangen, om de financiën en de mannen ter beschikking te laten voor de wederopbouw van het land.

Thans is het mogelijk dank zij de bijna algehele aanneming van de conclusies van de Gemengde Militaire Commissie, — waarin zeven senatoren zetelden — een beschrijving te geven van de militaire organisatie, die voldoet aan onze internationale verplichtingen en de belangen van onze verdediging. Hiervoor verwijzen wij de Senaatsleden naar het verslag van de bovengenoemde commissie, dat zij zo pas ontvangen hebben.

In het stelsel, dat de Gemengde Commissie aanprijst, zal slechts één wijziging gebracht worden : het actieve leger zal één militieklasse meer moeten omvatten dan in het verslag wordt aangegeven.

Dit groots programma zal noodzakelijkerwijs tot kredietaanvragen leiden. Deze zullen in de tijd verdeeld worden, aangezien het niet mogelijk is om bij voorbeeld onmiddellijk de gehele bewapening van het strijdend leger aan te schaffen. De Minister van Landsverdediging heeft aan uw Commissie medegedeeld, dat hij voornemens was, op het einde van het dienstjaar een bijkrediet van circa 170 miljoen frank te vragen. Deze som is benodigd voor de bovengenoemde militieklasse en zal voor het grootste deel besteed worden voor de aankoop van uitrustingsstukken van Belgisch fabricaat.

Toekomend jaar zullen er kredieten gevraagd worden voor de versterking van onze jachteskaders.

* *

Uit de mededelingen aan uw Commissie blijkt, dat de O.V.N. nog geen definitieve beslissing getroffen heeft in zake de samenstelling van een internationale strijdmacht, noch omtrent een eventuele deelneming van België aan die strijdmacht.

Op buitenlands gebied hebben wij tot dusver dan ook alleen te denken aan de bezetting van een sector in West-Duitsland door een deel van onze troepen. De leden van uw Commissie van Landsverdediging leggen er de nadruk op, dat zij zowel op dit gebied als voor ons overig militair apparaat,

militaire, ils sont hostiles à l'emploi d'unités composées uniquement de militaires professionnels. Compte tenu de la nécessité de disposer en permanence des spécialistes, indispensables aux unités modernes, ils estiment que l'Armée doit partout reposer sur la base de la conscription générale.

Le présent rapport a été adopté à l'unanimité des voix.

Le Président,
Vicomte COSSÉE DE MAULDE.

Le Rapporteur,
W. VAN REMOORTEEL.

vijandig staan tegenover een troepenmacht, die uitsluitend zou bestaan uit beroepsmilitairen. Daar er voortdurend moet kunnen beschikt worden over specialisten, die in moderne legers onmisbaar zijn, is zij van oordeel, dat het leger, overal, moet berusten op de grondslag van de algemene diestplicht.

Dit verslag is eenstemmig goedgekeurd.

De Voorzitter,
Burggraaf COSSÉE DE MAULDE.

De Verslaggever,
W. VAN REMOORTEEL.